

Du côté de la Combe du « Mouchillon »

On l'aura compris, c'est de cette manière que prononçaient le nom de ce site certains de nos Bergamasques pour lesquels la précision dans leur deuxième langue n'était qu'approximative, et par ailleurs sans grande importance !



Photo B

Il n'est pas difficile d'imaginer comment s'est passé ce beau dimanche de juin-juillet du tout début des années cinquante.

La communauté bergamasque du Valbrenbilla, groupement libre et informel il va sans dire, s'est réunie aux Piguet-Dessous par un grand ciel bleu et par une température qui invite à la promenade en simple chemise. On a décidé, après discussion, de se rendre à la Combe du « Mouchillon » ! Et c'est ainsi que l'on part en joyeuse équipée pour ce petit hameau que l'on gagne, tranquilles, en trois quarts d'heure. Car l'on s'arrête en route et l'on cause, en bergamasque bien entendu. Non, pas un mot de français ni même d'italien.

Et enfin arrive, après que l'on ait franchi la « gorge », le petit hameau sympathique de la Combe du Moussillon, précisément. On n'ira pas plus loin, ni contre la Thomassette que l'on sait être là-bas, au milieu de son vaste pâturage,

B



Feuille B

- | | |
|---------------------------|-------------|
| 1. Rebecchini Angela | Gerosa |
| 2. Valceschini Giovanni | Giarno |
| 3. Malesi Serafina | Caraglia |
| 4. Valceschini Maria | Caraglia |
| 5. Locatelli Luigia | Grumello |
| 6. Locatelli Elisa | Grumello |
| 7. Valceschini Luigia | Brembilla |
| 8. Valceschini Giannino | Caraglia |
| 9. Rota Pietro | Camorone |
| 10. Valceschini Guiseppe | Caraglia |
| 11. Malesi Cesarina | Caraglia |
| 12. Giacomina | Badelfoglia |
| 13. Locatelli Elisabetta | Grumello |
| 14. Locatelli Maria | Grumello |
| 15. Valceschini Umberto | Caraglia |
| 16. Valceschini Giovanni | Brembilla |
| 17. Gaminati Antonietta | Badelfoglia |
| 18. Valceschini Giovanni | Brembilla |
| 19. Pesenti Rachele | Camorone |
| 20. Valceschini Serafino | Brembilla |
| 21. Valceschini Francesca | Brembilla |
| 22. Valceschini Battista | Caraglia |

Liste des participants écrite par Luigia Locatelli de Grumello en novembre 2018, figurant au no 5 de cette liste B.

ni aux Piguet-Dessus, dont on aperçoit les premières maisons dans le haut des champs.

On reste ici, à l'arrière de la maison de Joseph Valceschini, l'un de ces Bergamasques combiers, établi depuis des lustres dans notre haute combe et même devenu propriétaire. Celui-ci a marié une Autrichienne, à ce que l'on dit. Point de détail, c'est certain! Et c'est alors que Lorenzo Busi, qui par hasard a pris un appareil, propose de faire une photo du groupe. Mettez-vous comme ceci, comme cela, a-t-il dit. Et l'on s'arrange à proximité de la vieille maison pour constituer bientôt un groupe agréablement disposé où seul un ou deux, à l'arrière, verront leur visage un peu « rogné » par leurs ci-devant. Mais ce n'est pas trop grave. On les reconnaît quand même. Et puis surtout il y aura une deuxième photo, où Lorenzo se fera remplacer par l'une de ces dames ou demoiselles. Ainsi tout le monde figurera sur l'une ou l'autre de ces deux images.

Exceptionnelles sont-elles. Et pourquoi? Parce qu'elles montrent une collectivité bergamasque en pleine prospérité, parce qu'aussi elles ont fixé ces ressortissants du Valbrenbilla, tous, sans exception, dans leur vie pleine et active, tandis qu'aujourd'hui les onze hommes ayant participé à cette promenade heureuse, y compris le photographe, sont décédés. Parce que quatre des douze dames le sont aussi, quand bien même sept restent vaillantes encore aujourd'hui. Situation qui tient, on l'imagine, à une vie plus saine et surtout parce qu'aucune de celles-ci n'aura jamais fumé la moindre cigarette! Pour des dames, ça ne se fait pas!

Il y a parmi tous ces hommes des Giovanni Valceschini à la pelle. De telle manière que quand les parents restés au pays, écrivent à leur fils et afin que la lettre arrive à bon port, ils mettent l'année de naissance après le nom. Cela fait ainsi un Giovanni Valceschini 14 (ou 1914), un Giovanni 21, un Giovanni 23, etc...

Et quelle est la profession de chacun? Situation vite démêlée. Les hommes sont tous en forêts, les dames ou demoiselles travaillent, quelques-unes à la Parechoc, les autres à la Gallay. Et chacun ou chacune habite la commune du Chenit afin d'être à proximité même de son lieu de travail. Les uns sont aux Piguet-Dessous, les autres à l'Orient ou au Sentier. D'autres encore au Brassus. Et l'on est donc venu des quatre points cardinaux de cette grande et accueillante commune pour se retrouver d'abord au Piguet-Dessous et ensuite à la Combe du « Mouchillon ».

C'est une journée vraiment heureuse. Mais on ne le sait ni même on ne peut le deviner, plus jamais dans la vie on aura l'occasion d'être photographié ainsi en nombre. De cette minute même découle l'exception.

Vous l'aurez remarqué, il n'y ici aucun Suisse ni même aucun Italien d'une autre région que le Valbrenbilla. Et vous aurez aussi pu constater que bien de ces demoiselles sont forts jolies. Qui par exemple n'aurait pas voulu épouser Luigina Locatelli (no 7), avec son visage si fin et son si joli sourire? Mais

veuillez prendre note, sur un autre point que cette belle jeune fille fait exception. En ce sens qu'elle ne travaille pas en usine comme toutes les autres, mais se trouve placée chez la famille Magni. Elle est fille de Francesco Valceschini, l'homme à la grosse moustache (no 21) et sœur de Giannino, le seul du groupe à fumer, ici très satisfait de sa personne !

Il ya donc là des pères ou mères de famille comme aussi une pléiade de célibataires. Mais n'allez pas leur faire de l'œil, à ces jolies demoiselles, Ô vous les Suisses. Car elles l'on déjà programmé, elles n'épouseront jamais que des gars du pays, sorti du même moule qu'elles, ils en sortent un peu rudes parfois, et possédant la même langue. Et toutes ont désir un jour ou l'autre de rentrer au pays, pour ne plus avoir de cette région d'accueil qu'un lointain souvenir. Seul en fait trois personnes du groupe resteront à la Vallée, mais cette fois-ci non au Chenit, quel drôle de nom tout de même auront-elles pu penser elles qui ont l'ordre en point de mire, mais à quelque distance, au Lieu.

C'est là en somme la grande époque bergamasque, quand les hommes, bûcherons, hantent la forêt du Risoud, ils parlent de ces zones qui ont pour noms le lot I, le lot II, le lot III, et ainsi de suite, et les femmes, sans formation particulière, remplissent les ateliers alors qu'en cette période d'après-guerre l'industrie horlogère est en pleine expansion.

Nous sommes allés faire un tour du côté de la Combe, du Moussillon cette fois-ci. Nous avons photographié l'ancienne maison toujours debout, et de savoir qu'eux tous, qu'elles toutes, avaient été là par un bel après-midi d'un dimanche d'été, nous a troublé. Car c'est un fait bien établi, vérité de la Palice par ailleurs, que rien ne saurait arrêter le temps. Et que si un jour vous êtes vivant, posant plein de joie et de fantaisie pour un photographe amateur quelconque, un autre jour vous n'êtes tout simplement plus, juste une image égarée dans l'un ou l'autre de ces vieux livres de photos que les nouvelles générations ne regardent même plus !

Personnes accroupies au premier plan de la photo B :

1. Rebutini Angela – Gerosa – vit à Berbenno -
2. Valceschini Giovanni – Gaiazzo –
3. Milesi Serafina – Cavaglia – vit en France -
4. Valceschini Maria – Cavaglia –
5. Locatelli Luigia – Grumello –vit au Lieu -
6. Locatelli Elisa – Grumello – vit à Laxolo -

Deuxième rang :

7. Valceschini Luigina – Brembilla – vit en Italie -
8. Valceschini Giannino – Cavaglia – cigarette
9. Rota Pietro – Camorone

10. Valceschini Guerino – Cavaglia –
11. Milesi Ceserina – Cavaglia -
12. Giacomina – Cadelfoglia –
13. Locatelli Elisabetta – Grumello –
14. Locatelli Maria – Grumello – vit au Lieu -
15. Valceschini Umberto – Cavaglia – costard et cravate !

Troisième rang :

16. Valceschini Giovanni – Brembilla –
17. Carminati Antonietta – Cadelfoglia – vit près de Bergamo -
18. Valceschini Giovanni – Brembilla –
19. Pesenti Rachele – Camorone –
20. Valceschini Serafino – Brembilla –
21. Valceschini Francesco – Brembilla -
22. Valceschini Battista – Cavaglia -



Photo A

A



Famille A L nov. 2018 J

1. Antonietta Gaminati	Badelfoglia	o
2. Busi Loreano	Grumello	+
3. Malesi Serafina	Caraglia	o
4. Rebrucini Angela	Gerosa	o
5. Valceschini Maria	Caraglia	+
6. Valceschini Francesco	Brembilla	+
7. Valceschini Giovanni	Giarno	+
8. Valceschini Guorino	Caraglia	+
9. Giacomina	Badelfoglia	+
10. Maria Locatelli	Grumello	o
11. Malesi Isolina	Caraglia	+
12. Valceschini Luigia	Brembilla	o
13. Locatelli Luigia	Grumello	o
14. Valceschini Giovanni	Brembilla	+
15. Locatelli Elisabetta	Grumello	+
16. Valceschini Giomino	Caraglia	+
17. Valceschini Giovanni	Brembilla	+
18. Rota Pietro	Comarone	+
19. Valceschini Serafino	Brembilla	+
20. Valceschini Umberto	Caraglia	+
21. Valceschini Battista	Caraglia	+

A proba blement fait la photo
 Presenti Rachele n° 19 de B
 Manque aussi Locatelli Elia n° 6 de B



L'ancienne maison de Joseph Valceschini, façade avant.



Arrière de l'ancienne maison de Joseph Valceschini. C'est sans doute là que se tenaient nos Bergamasques. Cette façade, depuis lors, a été entièrement restructurée.



Année cinquante. C'est à l'arrière de la maison de Joseph Valceschini que se tenait la petite troupe lors des deux prises de vue. Cette maison est au centre même de la photo.